



## **Razem dla Ukrainy - działania województwa i miasta / Разом за Україну - діяльність воєводства та міста**

2022-03-14

**Urząd wojewódzki zaprosił do współpracy starostów i prezydentów miast, którzy pracują nad stworzeniem Wojewódzkiego Centrum Koordynacji Pomocy dla Ukrainy. Celem inicjatywy jest przygotowanie w każdym powiecie magazynów pomocy. Podejmowane działania będą dotyczyły również usług związanych z transportem i noclegami.**

**Воєводське управління запросило до співпраці старост та мерів міст, які працюють над створенням Воєводського координаційного центру допомоги Україні. Метою ініціативи є підготовка складів допомоги в кожному повіті воєводства. Вжиті заходи стосуватимуться також послуг, пов'язаних із транспортом та проживанням.**

### **Powiatowe Magazyny Pomocy (PMP)**

Starostowie i prezydenci miast na prawach powiatu będą odpowiadali za zorganizowanie PMP – odpowiednią segregację i kategoryzację produktów (według listy produktów, które powinny być przekazywane), pakowanie produktów na palety, funkcjonowanie PMP przez 24 h na dobę, przyjmowanie produktów, a także podział zebranych rzeczy na te przeznaczone dla Ukraińców przebywających na terenie Polski, jak i te, które będą przewożone na Ukrainę.

Za dystrybucję produktów odpowiadać będzie Państwowa Straż Pożarna. PSP będzie organizować transport darów do składnicy Rządowej Agencji Rezerw Strategicznych, ewentualnie do organizacji pomocowych. Również PSP będzie na bieżąco zgłaszać gromadzone produkty do bazy RARS.

### **Transport**

Do transportu wykorzystywane będą m.in. środki transportu, które Małopolskie już zaczęli zgłaszać na adres [transport.ukraina@muw.pl](mailto:transport.ukraina@muw.pl)

### **Pomoc humanitarna**

Pytania/zgłoszenia w sprawie pomocy humanitarnej dla Ukrainy prosimy kierować na adres: [pomoc.ukraina@muw.pl](mailto:pomoc.ukraina@muw.pl)

### **Punkt informacyjny wojewody małopolskiego**

- Całodobowa infolinia dla osób uciekających z Ukrainy: 12 210 20 02

e-mail: [info.spec@muw.pl](mailto:info.spec@muw.pl)

Lokalizacja punktu: Dworzec Główny PKP, przy wejściu na peron 1, ul. Pawia 5a

- Infolinia i Informacja INFO.OPT w sprawach legalizacji pobytu i pracy obywateli państw trzecich w Polsce: 12 210 20 20, czynna od pon. do pt. w godz. 8.00–16.00  
e-mail: [info.opt@muw.pl](mailto:info.opt@muw.pl)  
strona www: [infoopt.pl](http://infoopt.pl)



## Заświadczenia tożsamości dla uchodźców

Konsulat Generalny Ukrainy w Krakowie od poniedziałku, 28 lutego wydaje zaświadczenia tożsamości dla obywateli Ukrainy, którzy przybyli do Polski bez paszportów.

## Dodatkowe informacje

Urząd do Spraw Cudzoziemców, tel.: 47 721 75 75

- [www.gov.pl/udsc](http://www.gov.pl/udsc)
- [www.gov.pl/web/udsc/ukraina2](http://www.gov.pl/web/udsc/ukraina2)

## Pomoc dla uchodźców w Krakowie

- [Jak możesz pomóc Ukraińcom, którzy dotarli do Krakowa?](#)
- [Otwarty Kraków - Pomoc dla Ukrainy / Допомога для України](#)
- [Koalicja Otwarty Kraków](#) - 40 organizacji społecznych, które łączą siły działania, by jak najszybciej zorganizować niezbędną pomoc dla Ukrainy. [Lista organizacji tworzących koalicję](#)
- [Centrum Wielokulturowe](#), <https://ib-polska.pl>

Starosti та президенти міст з правами повіту відповідатимуть за організацію ПСД, за відокремлення та категоризацію продуктів (згідно з переліком продуктів, що підлягають передачі), за пакування продуктів на піддони, за функціонування ПСД протягом 24 годин на добу, за отримання продуктів, а також розподіл зібраних речей на такі, що призначені для українців, які перебувають у Польщі, а також такі, що будуть перевезені в Україну.

За дистрибуцію продуктів буде відповідати Державна пожежна служба (ДПС). ДПС організує транспортування подарунків до сховища Урядового агентства стратегічних резервів або до організацій, які надають допомогу. Крім цього, ДПС буде у поточному режимі передавати звіти про зібрані продукти до бази Урядового агентства.

## Транспортування

Для транспортування будуть застосовані транспортні засоби, які мешканці Малопольщі вже розпочали пропонувати за адресою електронної пошти: [transport.ukraina@muw.pl](mailto:transport.ukraina@muw.pl)

## Гуманітарна допомога

Будь ласка, надсилайте ваші запитання та заяви щодо гуманітарної допомоги Україні на адресу: [pomoc.ukraina@muw.pl](mailto:pomoc.ukraina@muw.pl)

## Гаряча лінія та інформаційний пункт Малопольського воєводи для



**Magiczny  
Kraków**

## **громадян України, які шукають притулок у Малопольському воєводстві**

Цілодобове надання інформації для людей, які змушені виїхати з України через збройний конфлікт: **12 210 20 02**

електронна скринька: [info.spec@muw.pl](mailto:info.spec@muw.pl)

Головний залізничний вокзал (Dworzec Główny PKP), біля входу на перон 1

Адреса: ul. Pawia 5a, Kraków

## **Гаряча лінія та інформаційний пункт INFO.OPT з питань легалізації перебування та роботи громадян третіх країн у Польщі**

- Тел.: **12 210 20 20**  
Пн.- пт. 8.00–16.00  
електронна скринька: [info.opt@muw.pl](mailto:info.opt@muw.pl)  
[infoopt.pl](http://infoopt.pl)

## **Посвідчення особи для біженців**

Генеральне консульство України в Кракові з понеділка, 28 лютого, видає посвідчення особи громадянам України, які прибули до Польщі без паспортів.

## **Допомога біженцям у Кракові**

- [Де у Кракові українці можуть отримати допомогу?](#)
- [Otwarty Kraków - Pomoc dla Ukrainy / Відкритий Краків - Допомога для України](#)
- [Коаліція «Відкритий Краків»](#) - це 40 громадських організацій, які об'єднують зусилля, щоб якнайшвидше організувати необхідну допомогу Україні. [Список організацій, об'єднаних у коаліції](#)
- [Мультикультурний центр, <https://ib-polska.pl>](#)